

রাজস্বের প্রবৃদ্ধি
টেকসই সমৃদ্ধি

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট কমিশনারেট, রাজশাহী
বাড়ি # ১৯৬, সেক্টর # ২, হাউজিং এস্টেট
উপশহর, রাজশাহী
www.cevrajshahi.gov.bd



অনলাইনে রেজিস্ট্রেশনের
জন্য ভিজিট করুন
www.vat.gov.bd

নথি নং- ৫(১২)৩১/কাস-টেক/বন্ড রেজি./রুলিন/সি: ইপি:/১১/অংশ-১/

তারিখ: /০১/২০২৪ খ্রি।

বিষয় : অন্তর্বর্তীকালীন আমদানি প্রাপ্যতা প্রদান প্রসঙ্গে।

সূত্র : ঈশ্বরদী মাতসুওকা বাংলাদেশ লিমিটেড এর ২৬/১২/২০২৩ খ্রি. তারিখের আবেদন।

উপর্যুক্ত বিষয় ও সূত্রীয় পত্রসমূহের প্রতি আপনার দৃষ্টি আকর্ষণ করা হলো।

০২। ঈশ্বরদী মাতসুওকা বাংলাদেশ লিমিটেড [ঠিকানা: প্লট # প্লট # ৩৭-৪১, ঈশ্বরদী ইপিজেড, পাকশী, পাবনা; বন্ড রেজিস্ট্রেশন নং- ০৩/২০১১, তারিখ: ২০/১২/২০১১ খ্রি. BIN-000275763-1105] এর ০১/০১/২০২৩ খ্রি. হতে ৩১/১২/২০২৩ খ্রি. সময়ের নিরীক্ষা কার্যক্রম ও পরবর্তী মেয়াদের কাঁচামালের বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতা পুনঃনির্ধারণের কার্যক্রম চলমান রয়েছে। প্রতিষ্ঠানটি নিরীক্ষা চলাকালীন সময়ের জন্য অন্তর্বর্তীকালীন আমদানি প্রাপ্যতা প্রদানের জন্য সূত্রীয় পত্রের মাধ্যমে এ দপ্তরে আবেদন করেছেন। প্রতিষ্ঠান কর্তৃপক্ষের আবেদন এবং আমদানি-রপ্তানির বিষয়টি বিবেচনা করে যথাযথ কর্তৃপক্ষের অনুমোদনক্রমে শতভাগ রপ্তানিমুখী পোশাক শিল্প বিবেচনায় আমদানি নীতি আদেশের শর্ত (প্রযোজ্য ক্ষেত্রে) পরিপালন সাপেক্ষে ঈশ্বরদী মাতসুওকা বাংলাদেশ লিমিটেড এর ০১/০১/২০২৪ খ্রি. হতে ২৯/০২/২০২৪ খ্রি. মেয়াদে কাঁচামালের অন্তর্বর্তীকালীন আমদানি প্রাপ্যতা (মজুদ বাদে) নিম্নরূপভাবে প্রদান করা হলো:

ক্রঃ নং	কাঁচামালের নাম	এইচ.এস. কোড (সামঞ্জস্যপূর্ণ)	আমদানি প্রাপ্যতা ০১/০১/২০২৪ খ্রি. হতে ২৯/০২/২০২৪ খ্রি. সময় পর্যন্ত
১	২	৩	৫
1	Fabric	5208.11.00-5211.52.00 5301.10.00-5311.00.00 5407.10.00-5408.34.00 5512.11.00-5516.94.00 5801.10.00-5811.00.00 6001.10.00-6001.99.00 6006.21.00-6006.90.00	রপ্তানি ঋণপত্র ও বেপজা কর্তৃক ইস্যুকৃত আইপি মোতাবেক
2	Pocketing	5903.20.10, 5212.14.00, 5515.19.00, 5514.21.00	
3	Interlining	5903.20.10, 5903.10.10, 5903.90.90	
4	Tape	6217.10.00	
5	Elastic	6001.10.90	
6	String	6217.10.00	
7	Belt	4203.30.00	
8	Velcro	3919.90.00	
9	Sewing Thread	5204.11.00, 5401.10.00, 5401.20.00, 5508.10.00, 5508.20.00	
10	Button	9606.22.00, 9606.21.00	
11	Label	5807.10.00, 5807.90.00	
12	Tag	4821.10.00, 4821.90.00	
13	Hanger	4823.90.99, 7325.99.00, 3926.40.00, 4421.10.00, 3926.20.90	
14	D ring	8308.10.00	
15	Divider	4819.10.00, 4819.20.00	
16	Hook & Eye	7318.23.00, 7318.23.90, 8308.10.00	

অপর পৃষ্ঠায় দ্রষ্টব্য।

ক্রঃ নং	কাঁচামালের নাম	এইচ.এস. কোড (সামঞ্জস্যপূর্ণ)	আমদানি প্রাপ্যতা ০১/০১/২০২৪ খ্রি. হতে ২৯/০২/২০২৪ খ্রি. সময় পর্যন্ত
17	Rivet	7318.23.00,7318.23.90, 8308.20.00, 7318.29.90	রপ্তানি ঋণপত্র ও বেপজা কর্তৃক ইস্যুকৃত আইপি মোতাবেক
18	Stoper	8309.90.20, 8309.90.90- 8309.90.99	
19	Wappen(Pocket)	5807.10.00	
20	Zipper	9607.11.00, 9607.19.00	
21	Carton	4819.10.00	
22	Non-Woven Fabrics (Without Covered/ Laminated With Plastic)	5603.93.00, 5603.93.00	
23	Back Board/Paper or Paperboard labels of all kinds, whether or not Printed, Size Label/Main Label/ Label/ Size Seal/ Size Sticker/ Sticker/ Hang tag/Inside Cards/Loop Seal (All Kinds)	4811.10.00	
24	Barcode Seal	4821.10.00	
25	Twill/ Herringbone/ Nylon Tape(Inside Belt)	5808.90.00	
26	Draw Cord/ Spindle/ Cord/ Braid	5607.29.00, 5607.50.00	
27	Other Draw Cord	5604.10.00, 5609.00.90	
28	Embroidery Patch/ Badge/ Label/ Logo	5810.92.00	
29	Embroidery Thread	5402.20.00	
30	Rubber Patch/ Badge/ Label/ Logo	4016.99.90	
31	Ribbon	5806.32.90	
32	Plastic Clip	3923.40.90	
33	Photo Card	4911.99.90	
34	Back Neck/ Card Board	4910.99.90	
35	Collar Pin, Sewing Needle, Knitting Needle, Bodkins,Other Pin	7319.90.00	
36	Lox Pin/Safety Pin and Other Tack	7319.40.00, 7317.00.00	
37	Self-Adhesive/ Scotch/ PVC Tape	3919.10.90	
38	Collar/ Plastic Butterfly	3926.40.00	
39	PVC TAPE	3921.90.99	
40	Padding	5811.00.00	
41	Metal Seal	8309.90.90, 8309.90.99	
42	Printed Gum Tape/ Carton Tape	3919.90.99	
43	Other Paper Board/ Paper	4811.59.90	
44	Performance Tape/Closure/Side Tape	3919.90.20	
45	Plastic Ornamental Trims/ Accessories	3926.40.00	
46	Lace of Man maid Fibers	5804.21.00	
47	Lace	5804.10.00	
48	Press-fasteners, snap-fasteners and press- studs and parts therefor	9606.10.00	
49	Side Tape	5903.90.90	
50	Leather/ PU Label/ Patch/ Badge/ Logo	4203.30.00-4203.40.00	
51	Metal Patch/ Batch/ Label/ Logo	8308.90.00	
52	Silica Gel	2811.29.10, 2811.29.90	
53	Reflective Tape	5906.99.10	
54	Metal Seal/ Tag/ Box String	8308.90.00	
55	Accessories /Tissue Paper	4803.00.00	
56	Elastic/ Spandex/ Lycra Binding Tape/ Micro Tape	5806.20.00	
57	Bias Tape	5808.90.00	
58	Button Moulds/ Other parts of Button	9606.30.00	
59	Snap Button	9606.10.00	
60	Wadding	5601.22.00	
61	Webbing/ Webbing Ribbon	5806.40.00	
62	Rubber Washer	4016.93.00	

8/002

অপর পৃষ্ঠায় দ্রষ্টব্য।

ক্রঃ নং	কাঁচামালের নাম	এইচ.এস. কোড (সামঞ্জস্যপূর্ণ)	আমদানি প্রাপ্যতা ০১/০১/২০২৪ খ্রি. হতে ২৯/০২/২০২৪ খ্রি. সময় পর্যন্ত
63	Plastic Washer, Teflon Plate/ Cover shoe/ Pad	3926.90.99	রপ্তানি ঋণপত্র ও বেপজা কর্তৃক ইস্যুকৃত আইপি মোতাবেক
64	Metal Washer (parts of Button)	7318.22.90	
65	Plastic Buckle	3926.40.00	
66	Metal Buckle	8308.90.00	
67	Draw Cord Metal End/ Tip/ Tipping	8309.90.90	
68	Parts of Slide Fastener/ Zipper	9607.20.00	
69	Washer for Eyelet	8308.90.00	
70	Webbing	5806.40.00	
71	Heat Seal/ transfer logo/ Label	3921.90.99, 3920.10.90, 4908.90.00	
72	Waist Tag with RFID	8523.59.20	
73	Plastic Sticker/ Label/ Hangtag (In Roll)	3919.10.10, 3926.20.90	
74	Plastic Sticker/ Label/ Hangtag	3919.10.90	
75	Printed Transfer Sticker	4908.10.90	
76	Puller/ Slider/ Coil/ Tape/ Film/ Other Parts of Zipper	9607.20.00	
77	Spot Lifter/ Remover	3402.90.90	
78	Mobilon Tape	3919.10.00	
79	Adhesive Tape, Adhesive Sticker	3919.90.99	
80	Brass pin/silver hand pin/tig pin/coller pin	7319.20.00, 7319.90.00	
81	RFID Sticker/ Tag/ Label/ Hang tag/ Security Tag	8523.59.20	
82	Lace of Man Made Fiber	5804.21.00	
83	Spin Tape	5806.39.00, 5807.90.00	
84	Paper Seal Printed	4821.10.00	
85	Plastic Hook Pin/ Tag Pin/ Loop Pin/ Tag Gun Pin	3926.20.90	

৩৩। অনুচ্ছেদ ০২-এ বর্ণিত বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতার মেয়াদ ২৯/০২/২০২৪ খ্রি. পর্যন্ত বলবৎ থাকবে। প্রতিষ্ঠানের এককালীন বন্ডিং ক্যাপাসিটি এক্সেসরিজ ২,৯০,২৭,৫১২.০০ (দুই কোটি নব্বই লক্ষ সাতাশ হাজার পাঁচশত বারো) পিস, ফেব্রিক্স- ১,৩৬,২৮,২২৫.০০ (এক কোটি ছত্রিশ লক্ষ আঠাশ হাজার দুইশত পঁচিশ) গজ ও থ্রেড-১,৪৮,৭৫০.০০ (এক লক্ষ আটচল্লিশ হাজার সাতশত পঞ্চাশ) পিস/কোন এবং প্রতিষ্ঠানের কাঁচামাল মজুদের পণ্যগারের ধারণ ক্ষমতা ৯৪৬.০০ (নয় শত ছেচল্লিশ) মেট্রিক টন। উল্লেখ্য, জাতীয় রাজস্ব বোর্ডের আদেশ নং-১৪/২০০৮, তারিখ: ২৯/০৬/২০০৮ খ্রি. অনুযায়ী বন্ডে এককালীন মজুদ কাঁচামালের পরিমাণ নির্ধারিত বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতার এক তৃতীয়াংশ অথবা গুদামের অনুমোদিত ধারণ ক্ষমতা এই দুইয়ের মধ্যে যা কম তার বেশি হবে না।

প্রাপক : ব্যবস্থাপনা পরিচালক
ঈশ্বরদী মাতসুওকা বাংলাদেশ লিমিটেড
প্লট # ৩৭-৪১, ঈশ্বরদী ইপিজেড
পাকশী, পাবনা।

স্বাক্ষর
(তাহমিনা আক্তার পলি)
জয়েন্ট কমিশনার অব কাস্টমস
কমিশনার অব কাস্টমসের পক্ষে
ফোন # ০২৫৮৮৮০১১০৮
ই-মেইল : cevraj93@yahoo.com

নথি নং- ৫(১২)৩১/কাস-টেক/বন্ড রেজি./রুলিন/ঈ: ইপি:/১১/অংশ-১/১২

তারিখ: ০৪/০১/২০২৪ খ্রি.।

অনুলিপি অবগতি ও প্রয়োজনীয় কার্যক্রমের জন্য (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়) :

০১। গভর্নর, বাংলাদেশ ব্যাংক, ঢাকা।

০২। প্রধান নিয়ন্ত্রক, আমদানি ও রপ্তানি নিয়ন্ত্রণ অধিদপ্তর, ১১১-১১৩, চা বোর্ড বিল্ডিং, মতিঝিল বা/এ, ঢাকা-১২১৭।

অপর পৃষ্ঠা দ্রষ্টব্য:

- ০৩। মহাপরিচালক, শুক্ল গোয়েন্দা ও তদন্ত অধিদপ্তর, গুলফেঁশা প্রাজা, ৬৯, আউটার সার্কুলার রোড, মগবাজার, ঢাকা।
- ০৪। মহাপরিচালক, শুক্ল রেয়াত ও প্রত্যাৰ্পন পরিদপ্তর, ৩২, তোপখানা রোড (৬ষ্ঠ ও ৭ম তলা), চট্টগ্রাম সমিতি ভবন, ঢাকা।
- ০৫। মহাপরিচালক, মূসক নিরীক্ষা ও গোয়েন্দা অধিদপ্তর, ১২৭, বড়মগবাজার, লক্ষীপুর হাউস, ঢাকা।
- ০৬। কমিশনার, কাস্টমস বন্ড কমিশনারেট, ঢাকা/চট্টগ্রাম।
- ০৭। কমিশনার, কাস্টম হাউস, ঢাকা/চট্টগ্রাম/মংলা/বেনাপোল/আইসিডি(কমলাপুর), ঢাকা/পানগাঁও/পায়রা।
- ০৮। কমিশনার, কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট কমিশনারেট, ঢাকা(উত্তর)/ঢাকা(দক্ষিণ)/ঢাকা(পূর্ব)/ঢাকা(পশ্চিম)/সিলেট/চট্টগ্রাম/ যশোর/খুলনা/রংপুর/কুমিল্লা।
- ০৯। সিস্টেম ম্যানেজার, জাতীয় রাজস্ব বোর্ড, রাজস্ব ভবন, সেগুনবাগিচা, ঢাকা। তাঁকে প্রতিষ্ঠানটির কাঁচামালসমূহ ASYCUDA World System-এ সংযোজনের প্রয়োজনীয় ব্যবস্থা গ্রহণের জন্য অনুরোধ করা হলো।
- ১০। নির্বাহী পরিচালক, ঈশ্বরদী ইপিজেড, পাকশী, পাবনা [ইপিজেডেস্থ কোনো প্রতিষ্ঠানের IP ইস্যুর ক্ষেত্রে প্রতিষ্ঠানের জেনারেল বন্ডের মেয়াদ, বন্ড লাইসেন্স হালনাগাদ নবায়ন, বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতা শীটে অনুমোদিত কাঁচামালের নাম, HS Code, এবং প্রাপ্যতার পরিমাণ ও মেয়াদ থাকা সাপেক্ষে তাঁকে IP ইস্যু করার জন্য অনুরোধ করা হলো। অন্যথায়, এ দপ্তরের অনাপত্তিপত্র ব্যতিরেকে IP ইস্যু না করার জন্যও অনুরোধ করা হলো।
- ১১। বিভাগীয় কর্মকর্তা, কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট বিভাগ, পাবনা।
- ১২। সহকারী প্রোগ্রামার, কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট কমিশনারেট, রাজশাহী [তাঁকে পত্রটি এ দপ্তরের ওয়েব সাইট-এ আপলোড করার জন্য বলা হলো।]
- ১৩। রাজস্ব কর্মকর্তা, কাস্টমস অফিস, ঈশ্বরদী ইপিজেড, পাকশী, পাবনা।
- ১৪। Manager, Woori Bank, Dhaka Branch Suvastu Imam Square (1st Floor), 65, Gulshan Avenue, Dhaka-1212।
- ১৫। পিএ টু কমিশনার, কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট কমিশনারেট, রাজশাহী [কমিশনার মহোদয়ের সদয় অবগতির জন্য]।

প্রতিষ্ঠানের অনুমোদিত বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতায় কাঁচামালের নাম, এইচ. এস. কোড ও পরিমাণ যাচাই করে বার্ষিক আমদানি প্রাপ্যতার মেয়াদ, জেনারেল বন্ডের মেয়াদ, IP ও বন্ড লাইসেন্স হালনাগাদ নবায়ন থাকা সাপেক্ষে আমদানিকৃত কাঁচামাল ছাড়করণের জন্য অনুরোধ করা হলো।

(তাহমিনা আক্তার পলি)

জয়েন্ট কমিশনার অব কাস্টমস।

০৪/০১/২৪